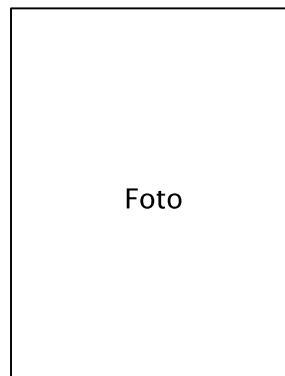


## Antrag auf ein Visum zur Einreise und zum Aufenthalt in der Republik Kongo

Botschaft der Republik Kongo  
der Bundesrepublik Deutschland

**République du Congo**  
Unité-Travail-Progrès

Grabbeallee 47  
13156 Berlin  
Tel: (0049) 30 49400753  
Fax: (0049) 30 49918063  
(0049) 30 48479897  
E-Mail: [botschaftkongobvz@hotmail.de](mailto:botschaftkongobvz@hotmail.de)



Familienname: \_\_\_\_\_  
Nom

Geburtsname: \_\_\_\_\_  
Née (Nom de jeune fille)

Vorname: \_\_\_\_\_  
Prénoms

Geburtstag/-Ort: \_\_\_\_\_  
Né (e) le/ à

Mutter: \_\_\_\_\_  
De

Vater: \_\_\_\_\_  
Et de

Nationalität: \_\_\_\_\_ aktuelle: \_\_\_\_\_  
Nationalité actuelle

Jetzige Adresse: \_\_\_\_\_  
Adresse actuelle

Telefonnummer: \_\_\_\_\_  
Tél

Beruf: \_\_\_\_\_  
Profession

Reisepassnummer: \_\_\_\_\_ Ausstellungsdatum: \_\_\_\_\_  
N° de passport Délivré le

Ausstellungsort: \_\_\_\_\_ Gültig bis: \_\_\_\_\_  
Par Date d'expiration

Aufenthaltsdauer: \_\_\_\_\_ Aufenthaltsort: \_\_\_\_\_  
Durée du séjour Place d'entrée

Wie oft möchten Sie in den Kongo einreisen: \_\_\_\_\_  
Nombre d'entrées

Zahl anderer Visen für den Kongo: \_\_\_\_\_  
Précédent visa d'entrée au Congo N°

Ausstellungsort: \_\_\_\_\_ Ausstellungsdatum: \_\_\_\_\_  
Délivré par \_\_\_\_\_ Le

Aufenthaltsgründe: \_\_\_\_\_  
Motifs détaillés du voyage

Waren Sie schon im Kongo? \_\_\_\_\_  
Etes vous déjà venu au Congo?

Wann und wo? \_\_\_\_\_  
Quand et où?

Haben Sie schon mehr als drei Monate im Kongo (Brazzaville) gelebt? \_\_\_\_\_  
Avez-vous déjà habité au Congo pendant plus de 3 mois?

Wann und wo? \_\_\_\_\_  
A quelle date? Indication précise du lieu d'entrée

**Für diesen Antrag**

Einreisedatum in den Kongo: \_\_\_\_\_  
Date d'entrée au Congo

Adresse Ihres Aufenthaltsortes ( Straße, Nummer): \_\_\_\_\_  
Indications de vos addresses exactes pendant votre séjour au Congo

Wohin reisen Sie nach Verlassen des Kongos? \_\_\_\_\_  
Où comptez-vous rendre en quittant le Congo?

Verpflichten Sie sich, während Ihres Aufenthaltes im Kongo, keine bezahlten Tätigkeiten aufzunehmen?  
Vous engagez vous à n'accepter aucun employ rémunéré ou payé Durant votre séjour?

Verpflichten Sie sich den Kongo zu verlassen, wenn Ihr Visum abgelaufen ist?  
A ne pas chercher à vous installer définitivement et à quitter le territoire congolais à l'expiration du visa qui vous sera éventuellement accordé?

Mit meiner Unterschrift bestätige ich die Richtigkeit meiner Angaben. Mir ist bewusst, dass ich bei falschen Angaben in Zukunft kein Visum erhalten werde.

Ma signature engage ma responsabilité at m'expose aux poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration et à me voir refuser tout visa à l'avenir.

\_\_\_\_\_  
Ort/Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift